

Boletín de noticias sobre adhesiones de la OMC

... salvaguardia y fortalecimiento del sistema multilateral de comercio basado en normas

ORDEN DEL DÍA DEL GIA:

La novena reunión del Grupo Informal sobre Adhesiones (GIA) en 2014 se celebró el 29 de octubre. La reunión estuvo presidida por el Director de la División de Adhesiones. Los Miembros del GIA examinaron los siguientes puntos: i) los avances en el proceso de adhesión de Seychelles, Kazajstán y Argelia; ii) las adhesiones de PMA; iii) la situación de los procesos de adhesión en curso de países que no son PMA; iv) la labor en curso de los Grupos de Trabajo sobre Adhesiones; v) el Informe anual 2014 del Director General sobre las Adhesiones; y vi) las actividades de divulgación y asistencia técnica específicas para la adhesión. La Secretaría consultó a los Miembros del GIA con respecto al calendario evolutivo de reuniones sobre las adhesiones actualizado para 2014 (anexo). Dentro del punto 1, los Presidentes de los Grupos de Trabajo presentaron los informes de transparencia relativos a la adhesión de Seychelles, Kazajstán y Argelia.



Reunión de la delegación de Seychelles con el DG Azevêdo – 15 de octubre de 2014
Reunión final del Grupo de Trabajo sobre la Adhesión de Seychelles – 17 de octubre de 2014
(Fotografía: Secretaría de la OMC/Souda Tandara-Stenier)

ADHESIÓN DE SEYCHELLES¹

La séptima y última reunión del Grupo de Trabajo sobre la Adhesión de la República de Seychelles se había celebrado el 17 de octubre de 2014. En dicha reunión, los Miembros adoptaron *ad referendum* el proyecto de conjunto de documentos de la adhesión de Seychelles. Los Miembros señalaron que haberlo logrado era una señal positiva para la OMC que subrayaba su capacidad sistémica de obtener resultados.

¹ El informe fue presentado por el Sr. Faisal Al Nabhani (Omán) en nombre de la Sra. Hilda Ali Al-Hinai, Presidenta del Grupo de Trabajo.

ADHESIONES - INSTRUMENTO

- > Haga clic aquí para ver la lista de los actuales [Grupos de Trabajo sobre Adhesiones](#) y [Presidentes de los Grupos de Trabajo sobre Adhesiones](#)
- > Calendario evolutivo de reuniones sobre las adhesiones
- > Equipo de Adhesiones de la Secretaría
- > [Informes anuales del Director General sobre las Adhesiones a la OMC](#)
- > La [Base de datos sobre los compromisos contraídos en el marco de la adhesión \(ACDB\)](#) contiene estos compromisos específicos contraídos por los Miembros que se han adherido a la OMC de conformidad con el artículo XII y otra información al respecto que figura en los informes de los Grupos de Trabajo y en los Protocolos de Adhesión
- > [Manual sobre la Adhesión a la OMC](#)
- > Pasantías de la OMC sobre Adhesiones - "[Programa de China](#)"
- > [Actividades de asistencia técnica relacionadas con el proceso de adhesión](#)
- > Haga clic [aquí](#) para acceder a todos los documentos oficiales que ya no tienen carácter reservado relativos a los procesos de adhesión de los Miembros que se han adherido a la OMC de conformidad con el artículo XII
- > Portal sobre adhesiones del sitio Web de la OMC ([inglés](#), [francés](#), [español](#)).
- > En el [Portal sobre adhesiones](#) del sitio Web de la OMC están los números anteriores del Boletín de noticias sobre adhesiones de la OMC en [inglés](#), [francés](#), [español](#)
- > Para cualquier consulta sobre el contenido de este Boletín puede enviar un mensaje electrónico a: Acceding-Government-Newsletter@wto.org

De acuerdo con lo convenido en la última reunión del Grupo de Trabajo, y con arreglo a la práctica establecida, la Secretaría reflejaría todos los ajustes técnicos acordados en la versión definitiva del conjunto de documentos de la adhesión, que se volvería a publicar el 31 de octubre a fin de remitirlo al Consejo General para su aprobación formal en diciembre de 2014. Seychelles aceptó un período de seis meses -posterior a la aprobación por el Consejo General- durante el cual el Parlamento ratificaría el Protocolo de Adhesión de Seychelles.

Se elogió el apoyo y el compromiso de los Miembros de la OMC, que había permitido concluir con éxito el proceso de adhesión después de 19 años de negociación. El liderazgo del Ministro Laporte fue alabado por todos; asimismo, también cosechó elogios el equipo negociador de Seychelles, por su intenso trabajo y su compromiso. El logro histórico alcanzado representaba un espaldarazo para el sistema multilateral de comercio basado en normas y para el Gobierno de Seychelles.

ADHESIÓN DE KAZAJSTÁN

El Excmo. Embajador Vesa Himanen (Finlandia), Presidente del Grupo de Trabajo sobre la Adhesión de Kazajstán, informó brevemente a los Miembros del GIA sobre las últimas novedades relativas a la adhesión de Kazajstán. El Presidente identificó las "próximas etapas", en particular para las 4-5 semanas siguientes.

El proceso de adhesión se hallaba en un momento clave. Se habían hecho progresos significativos en los aspectos de contenido aún pendientes y sólo quedaban por resolver algunas cuestiones. El Presidente del Grupo de Trabajo instó a los Miembros a redoblar esfuerzos para tratar de concluir el proceso en diciembre de este año a más tardar. El objetivo era presentar un proyecto de conjunto de documentos de la adhesión en noviembre. Ya se había elaborado un proyecto de Lista de servicios, que estaba a la espera de ser adoptado.

El Presidente subrayó el papel complementario y de apoyo y la función que debían desempeñar tanto los socios de Kazajstán en la Unión Aduanera de la Unión Económica Euroasiática como los Miembros de la OMC para concluir esta adhesión.

El Embajador Himanen reiteró que había una firme voluntad política a todos los niveles para concluir el proceso de adhesión de Kazajstán -en lo que al Grupo de Trabajo se refería- para finales de 2014. El respaldo político había ido acompañado de avances técnicos sustantivos en las últimas semanas. Estaba previsto que se presentasen y distribuyesen esa misma semana aportaciones actualizadas (sobre los proyectos de informe del Grupo de Trabajo, los capítulos relativos a la agricultura y las medidas sanitarias y fitosanitarias y los documentos conexos). Esas aportaciones servirían de base para la convocatoria del siguiente ciclo de reuniones, del 10 al 12 de noviembre. El Presidente señaló que distribuiría en breve su propuesta revisada sobre los derechos de aduana ordinarios, en la que reflejaría la convergencia entre los Miembros signatarios, Kazajstán y la Federación de Rusia. Se convocarían reuniones técnicas para abordar cuestiones específicas en diferentes formatos, a fin de informar a los Miembros sobre cómo iba tomando forma el proyecto de conjunto de documentos de la adhesión. El Presidente dijo que

había encomendado la tarea al Director de la División de Adhesiones.

Las reuniones se irían sucediendo de manera ininterrumpida hasta que concluyeran las negociaciones. Las reuniones no se darían por concluidas, sino que se suspenderían. El Presidente dio las gracias a la ministra Aitzhanova por dedicar parte de su equipo negociador a finalizar el proyecto de conjunto de documentos de la adhesión con los Miembros en Ginebra. Encomendó al Director de la División de Adhesiones que organizase en su nombre las consultas entre expertos. Instó a los Miembros a que negociasen con Kazajstán con una actitud pragmática y constructiva. El Presidente también aconsejó a Astaná que, pese a contar con un amplio respaldo, los gobiernos de países en proceso de adhesión, como el de Kazajstán, no podían tomar atajos en las negociaciones de adhesión. El fruto de la labor del Grupo de Trabajo tenía que basarse en las normas de la OMC. La Organización tenía que seguir aportando resultados.



Reunión del Grupo Informal sobre Adhesiones - 29 de octubre de 2014
(Fotografía: Secretaría de la OMC/Souda Tandara-Stenier)

ADHESIÓN DE ARGELIA²

La visita a Argel del Presidente del Grupo de Trabajo sobre la Adhesión de Argelia, el Excmo. Embajador Alberto D'Alotto (Argentina), tuvo lugar los días 18-21 de octubre. El objetivo de la visita era lograr avances en el contenido de las negociaciones sobre la adhesión de Argelia y confirmar la existencia de compromiso político a un alto nivel. La visita, de cuatro días de duración, incluyó diversas reuniones e intensos debates con el Ministro de Comercio, el Excmo. Sr. Amara Benyounes, y su equipo negociador; los Ministros de Asuntos Exteriores, Finanzas, Industria, Agricultura y Energía; el Presidente del Banco de Argelia; parlamentarios; y el Foro de Directivos Empresariales (FCE) y la Confederación de Operadores Económicos (CGOEA). El Embajador D'Alotto se reunió también con el Excmo. Primer Ministro Abdelmalek Sellal. Durante la visita, el Presidente del Grupo de Trabajo confirmó una vez más el respaldo político de alto nivel.

Se analizaron cuestiones pendientes con las autoridades argelinas, como la finalización de las negociaciones

² El informe fue presentado por el Sr. Rodrigo Bardoneschi (Argentina) en nombre del Excmo. Embajador Alberto D'Alotto (Argentina), Presidente del Grupo de Trabajo.

bilaterales sobre el acceso a los mercados; las reformas estructurales (en particular, en las esferas del régimen de inversiones, los servicios, las empresas controladas por el Estado y las empresas comerciales del Estado, el precio del gas y los controles de precios, el tránsito, las subvenciones a la exportación, las exenciones fiscales, las licencias de importación y otras restricciones a la importación); y los períodos de transición. Varias partes interesadas expresaron su interés en organizar un seminario nacional en el que se explicasen las normas de la OMC. La visita del Presidente fue un paso importante en el proceso de adhesión de Argelia. Los dirigentes argelinos reafirmaron su determinación y su compromiso.

Antes de la próxima reunión del Grupo de Trabajo, Argelia deberá presentar las siguientes aportaciones: i) las respuestas a las preguntas de los Miembros; ii) un plan de acción legislativa actualizado; iii) los cuadros justificantes relativos a la agricultura revisados; y iv) párrafos de compromiso mejorados para el proyecto de Informe del Grupo de Trabajo.

ADHESIONES DE PMA

Liberia: Se informó a los Miembros de que se está haciendo todo lo posible de manera concertada para facilitar y acelerar la adhesión de Liberia. Esos esfuerzos están cobrando fuerza gracias a la participación sustantiva dirigida por el Negociador Jefe de Liberia, el Ministro Axel Addy. Monrovia se había fijado la prioridad de concluir el proceso en 2015. Tras intercambiar mensajes con la Excm. Presidenta Ellen Johnson-Sirleaf de Liberia, el Director General de la OMC, Roberto Azevêdo instó a los Miembros de la OMC a que transformasen el desafío al que se enfrentaba Liberia en una oportunidad única para acelerar las negociaciones de adhesión de Liberia con el fin de lograr su pronta conclusión. En octubre, la Secretaría se reunió con la Sra. Anna Stellingner, Directora General de la Dirección Nacional de Comercio de Suecia, y con el Excmo. Embajador Daniel Blockert (Suecia) para hacer balance del proceso de adhesión de Liberia a la luz de la asistencia técnica y la creación de capacidad de Suecia en el contexto de la asistencia proporcionada por la Unión Europea (UE). Los Estados Unidos, China e instituciones multilaterales como el Centro de Comercio Internacional (ITC), entre otras, estaban facilitando una amplia asistencia técnica específica y creación de capacidad en la esfera de la adhesión. El Excmo. Embajador Joakim Reiter, Presidente del Grupo de Trabajo, celebraría consultas con los Miembros del Grupo de Trabajo para determinar la mejor manera de cumplir el objetivo de 2015 fijado por Monrovia. A tal fin, Monrovia y la Secretaría de la OMC estaban siguiendo una hoja de ruta específica.

El 29 de octubre, Monrovia había presentado su primer conjunto sustantivo de aportaciones, que incluía i) ofertas iniciales de acceso a los mercados para las mercancías y los servicios, ii) respuestas a las preguntas de los Miembros, y iii) un plan de acción legislativa. La Secretaría estaba trabajando en esos documentos con vistas a distribuirlos.



El Excmo. Ministro Axel Addy (Liberia) - Foro Público de la OMC -
2 de octubre de 2014
Reunión con la Dirección Nacional de Comercio de Suecia -
1º de octubre de 2014
(Fotografía: Secretaría de la OMC/Souda Tandara-Stenier)

OTRAS CUESTIONES CENTRALES DE LOS GRUPOS DE TRABAJO SOBRE ADHESIONES³

Bosnia y Herzegovina: La adhesión estaba avanzada. Sarajevo había presentado dos disposiciones legislativas: sobre los organismos modificados genéticamente y sobre los derechos antidumping y compensatorios. La pelota estaba en el tejado de Sarajevo en cuanto al calendario de conclusión de su adhesión. Los Miembros estaban dispuestos a ayudar a Sarajevo a cruzar la línea de meta.

Serbia: La Secretaría se reunió con una delegación de Belgrado el 15 de octubre. Durante su visita a Ginebra, la delegación serbia mantuvo negociaciones bilaterales sobre el acceso a los mercados. La pelota también estaba en su tejado en lo que se refería a la aprobación de proyectos de ley pendientes y la conclusión de las cuestiones bilaterales aún pendientes.

LABOR EN CURSO

La Secretaría informó sobre la situación técnica de varios procesos de adhesión en curso:

Azerbaiyán: Bakú estaba aclarando las respuestas a las preguntas de los Miembros y actualizando las aportaciones pertinentes para las negociaciones. Se había presentado una oferta revisada sobre el acceso a los mercados para las mercancías y un plan de acción legislativa revisado. La Secretaría estaba trabajando en esos documentos.

Belarús: El recién nombrado Presidente del Grupo de Trabajo, el Excmo. Embajador Haluk Ilıcak (Turquía), se había reunido el 28 de octubre con el Sr. Aleksandr Guryanov, Viceministro de Asuntos Exteriores y Negociador Jefe de Belarús. En la reunión se hizo balance y se identificaron las aportaciones que hacían falta para las negociaciones, entre ellas las siguientes: i) un resumen fáctico actualizado, que serviría de base para el futuro proyecto de Informe del Grupo de Trabajo; ii) un plan de acción legislativa; y iii) ofertas revisadas sobre el acceso a los mercados que tuvieran en cuenta todas las novedades relacionadas con la Unión Aduanera surgidas hasta la fecha, así como los acuerdos

³ Las cuestiones centrales de cualquier año se basan en la madurez técnica.

bilaterales de acceso a los mercados que hubiese concluido y firmado Belarús. El Viceministro Guryanov reiteró la disposición de Belarús a reactivar de manera plena y eficaz su proceso de adhesión, habida cuenta de la inminente conclusión de la adhesión de Kazajstán y la entrada en vigor de la Unión Económica Euroasiática el 1º de enero de 2015. El Presidente del Grupo de Trabajo celebraría consultas con los Miembros para decidir las "próximas etapas".

Bhután: La última reunión del Grupo de Trabajo sobre la Adhesión de Bhután se había celebrado en enero de 2008. El 13 de octubre de 2014, el Director General de la OMC, Roberto Azevêdo, se reunió con el Sr. Lyonpo Norbu Wangchuk, Ministro de Asuntos Económicos de Bhután. El Ministro confirmó el plan de Bhután para adherirse a la OMC. Solicitó actividades de creación de capacidad y divulgación. El Director General de la OMC confirmó que la Secretaría estaba dispuesta a asistir a Bhután. El Excmo. Embajador Thomas Hajnoczi (Austria) es el nuevo Presidente del Grupo de Trabajo.

Iraq: Recientemente, Bagdad estableció una oficina comercial permanente en Ginebra para trabajar exclusivamente en la adhesión a la OMC. La Secretaría estaba proporcionando asistencia técnica en toda una serie de cuestiones relacionadas con el contenido de la adhesión. La próxima reunión del Grupo de Trabajo se convocaría una vez presentadas las aportaciones.

INFORME ANUAL 2014 DEL DIRECTOR GENERAL SOBRE LAS ADHESIONES

Se informó al GIA sobre la preparación del Informe Anual 2014 del Director General sobre las Adhesiones. De conformidad con la práctica establecida, los Miembros examinarían el Informe Anual en la reunión de diciembre del Consejo General. En esencia, de conformidad con la práctica establecida, el informe aportaría información técnica actualizada sobre la situación operativa de los Grupos de Trabajo sobre Adhesiones; contaría con una sección temática (que este año se centraría en el apoyo tras la adhesión); y el Director General aportaría su propia valoración sobre los avances realizados y los problemas, junto con las perspectivas para el año venidero.

DIVULGACIÓN Y ASISTENCIA TÉCNICA

El ciclo anual de actividades de divulgación con los grupos regionales se había iniciado antes de la pausa estival. Se habían organizado dos sesiones informativas sobre la situación actual para el Grupo Informal de Países en Desarrollo. Se había previsto una sesión informativa específica para el Grupo de Países de América Latina y el Caribe (GRULAC), para el 30 de octubre. Se estaban buscando fechas para los demás grupos.

La Secretaría seguía ofreciendo asistencia técnica en función de la demanda a los gobiernos en proceso de adhesión; asimismo, seguía organizando sesiones específicas sobre la adhesión en los cursos avanzados de política comercial.

ANEXO

CALENDARIO EVOLUTIVO DE REUNIONES SOBRE LAS ADHESIONES⁴

Fecha	Grupo de Trabajo	Hora	Reunión	Situación	Sala	Interpretación	
						Inglés Francés Español	Idioma nacional
[10-12 de noviembre de 2014]	Kazajstán	Ciclo de reuniones de noviembre		Aviso de convocatoria pendiente	POR CONFIRMAR	SÍ	SÍ
[Jueves 27 de noviembre de 2014]	GIA	9.00 – 10.30	10ª reunión de 2014 del Grupo Informal sobre Adhesiones (mañana)	Aviso de convocatoria pendiente	S3	NO	NO
[Diciembre de 2014]	Kazajstán	Reunión del Grupo de Trabajo		Aviso de convocatoria pendiente	POR CONFIRMAR	SÍ	SÍ
[8-12 de diciembre de 2014]	[29ª Semana en Ginebra]						
[10 y 11 de diciembre de 2014]	[Consejo General]						
[Primer trimestre de 2015]	Liberia	2ª reunión del Grupo de Trabajo		Aviso de convocatoria pendiente	POR CONFIRMAR	SÍ	NO
[Primer trimestre de 2015]	Azerbaiyán	12ª reunión del Grupo de Trabajo		Aviso de convocatoria pendiente	POR CONFIRMAR	SÍ	NO
[POR CONFIRMAR]	Afganistán	5ª reunión del Grupo de Trabajo		Aviso de convocatoria pendiente	POR CONFIRMAR	SÍ	NO

Nota:

Para las consultas relacionadas con este calendario, diríjase a: accessions@wto.org.

⁴ Fechas indicativas para facilitar la planificación de los Miembros, los gobiernos en proceso de adhesión y la Secretaría. Sin embargo, las reuniones no tendrán lugar automáticamente. Sólo se celebrarán si los gobiernos en proceso de adhesión hacen las aportaciones y las entregan con suficiente antelación para que los Miembros las puedan examinar (normalmente un plazo de cuatro semanas).

Para la programación y confirmación de las reuniones también se tiene en cuenta la distribución de éstas en un período determinado y, por lo tanto, la capacidad de los Miembros y de la Secretaría para celebrarlas.